



## MAGIE IN IHREN HÄNDEN

Mit der Kombination von Nähen und Sticken ist die neue eXpressive 920 ein Meisterwerk an kreativen Möglichkeiten. Lernen Sie die Kunst des Nähens, Patchworkens, Quiltens und Stickens mit diesem elna Top-Modell und seiner innovativen Technik und Ausstattung in Spitzenqualität kennen und erzielen Sie perfekte Ergebnisse wie von selbst.

Ob Sie hochwertige Konfektion anfertigen möchten, von Stickerei träumen, wunderschöne Quilts oder umfangreiche Patchworkarbeiten planen, die eXpressive 920 wird Sie bei jedem Projekt begleiten und mit durchdachten Funktionen und Einstellempfehlungen unterstützen.

Mit einer breiten Auswahl an Nähprogrammen, Stickdesigns und Zubehör können Sie Ihr kreatives Potenzial voll ausschöpfen und Ihre handwerklichen Fertigkeiten weiterentwickeln. Tauchen Sie ein in die Welt der Kreativität und verwirklichen Sie all Ihre Ideen. Mit vielen komfortablen Funktionen wird das Nähen zu einem wahren Vergnügen. Auf perfekte Qualität und höchste Zuverlässigkeit können Sie sich dabei verlassen - darauf hat elna bei der Entwicklung der eXpressive 920 besonderen Wert gelegt. Profitieren Sie von diesen Vorzügen!



*Tauchen Sie ein in die Welt der Kreativität.*



Beim Stickern können Sie viele verschiedene Techniken einsetzen. Experimentieren Sie mit Kreuzstich, Spitzenstickerei, Applikations- und Fransenmustern oder Couching-Stickerei mit Zierfäden. Setzen Sie diese kreativen Möglichkeiten mit der eXpressive 920 ganz nach Ihren Vorstellungen um.

## TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN



**LEUCHE  
VORN  
AUSZIEHBAR**

### **DIE 7 WICHTIGSTEN FUNKTIONEN**

Einschließlich automatischer Steuerung des Nähfußes für den besonderen Komfort.

### **VOLLAUTOMATISCHER NADELEINFÄDLER**

Fädeln Sie die Nadel mit einem Tastendruck ein.

### **GEFÜHRTES UND VEREINFACHTES EINFÄDELN DER SPULE**

Der integrierte Fadenabschneider sorgt für einen perfekten Nahtanfang.

### **FREIARM UND ZUBEHÖRFACH**



*Sehr langer und breiter  
Arbeitsbereich  
280 mm x 120 mm*

**KNIEHEBELFUNKTION**

### **SPULER MIT UNABHÄNGIGEM ANTRIEB**

Sie können Spulen vorbereiten, während die eXpressive 920 näht oder stickt.

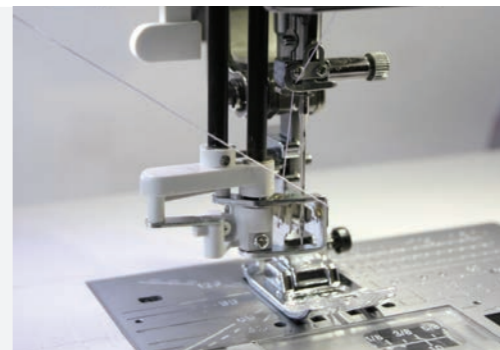
### **HOCHAUFLÖSENDER LCD-BILDSCHIRM**

Mit einer Auflösung von 800 x 480 Pixeln und extrem schneller Reaktion ermöglicht dieser kleine Computer ein besonders flüssiges Arbeiten!

### **DIREKTE VERBINDUNG ZUM PC UND ZWEI USB- ANSCHLÜSSE**

Bearbeiten Sie Ihre eigenen Stickmotive auf dem PC (Software in Englisch). Alles Weitere überlassen Sie der eXpressive 920.

## BLICK FÜR DETAILS



### **VOLLAUTOMATISCHER NADELEINFÄDLER**

Die eXpressive 920 nimmt Ihnen diese etwas mühsame Aufgabe ab. Mit einem einfachen Tastendruck ist die Nadel nähbereit eingefädelt! Ein beträchtlicher Zeitgewinn, wenn Sie die Farben Ihrer Stickfäden wechseln.



### **SPULER MIT UNABHÄNGIGEM ANTRIEB**

Die eXpressive 920 ist mit einem neuen Spuler mit separatem Motor ausgestattet. Um eine Spule vorzubereiten, müssen Sie Ihre Arbeit nicht mehr unterbrechen. Spulen Sie eine neue Spule auf und nähen Sie gleichzeitig!

# INNOVATIVE TECHNIK UND FREIHEIT FÜR IHRE IDEEN

## *Höchstleistung, Komfort und kreative Vielfalt.*

Jede Funktion dieses innovativen Spitzenmodells hat ihren Sinn und ist speziell für das Nähen und Sticken entwickelt. Sie haben es in der Hand, Ihre kreativen Projekte zu verwirklichen und bis ins kleinste Detail perfekte Ergebnisse zu erzielen.



### HERVORRAGENDE SICHT

Zehn weiße LED-Leuchten sind an fünf verschiedenen Positionen angebracht, um die eXpressive 920 gleichmäßig auszuleuchten. Diese Beleuchtung ohne Schattenbildung sorgt dafür, dass Ihre Augen nicht ermüden. Mit der Lupe vor der Nadel entgeht Ihnen kein Detail.



### BEARBEITUNG AUF DEM BILDSCHIRM

Mit einer Größe von 196,8 x 118,1 mm und einer hohen Auflösung ist der neue Bildschirm der eXpressive 920 besonders gut geeignet, um Stickereien direkt an der Maschine zu verändern. Nutzen Sie die verschiedenen Bearbeitungsfunktionen und erzielen Sie Ihr Wunschergebnis!



Die eXpressive 920 ist in jeder Situation für Sie da: Der großzügige Durchgangsraum von 280 x 120 Millimetern ist auch für Projekte mit großem Platzbedarf hervorragend geeignet. Der extra große Anschietisch bietet eine komfortable und stabile Auflagefläche. Und für eine besonders gute Sicht auf jedes Detail vergrößert die Lupe den gesamten Nadelbereich!

### ERSTELLEN SIE IHRE EIGENEN STICHE

Die Software Acutools wird mit der eXpressive 920 mitgeliefert (Software in Englisch). Kreieren Sie damit Ihre eigenen Stiche, verändern Sie eigene Stickdesigns oder passen Sie die in der eXpressive 920 bereits enthaltenen Stickmotive präzise an Ihre Ideen an.

### UNENDLICHE MÖGLICHKEITEN

Setzen Sie Ihre Kreativität um und arbeiten Sie neue Projekte aus! Dafür stehen Ihnen vier Stickrahmen und eine maximale Stickfläche von 230 x 300 mm zur Verfügung. Kombinieren Sie Motive und Schriften und sticken Sie sie einfach in einem Arbeitsgang.



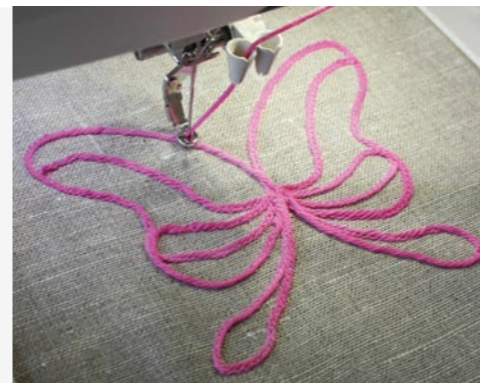


## NÄHEN, PATCHWORK, QUILTEN... UND STICKEN!



### EINZIGARTIGE FUNKTIONEN UND BESONDERER KOMFORT

Entwerfen und gestalten Sie neue Projekte und nutzen Sie dafür die einzigartigen Möglichkeiten der eXpressive 920. Wählen Sie Ihre Lieblingsstiche und Lieblingsmotive und passen Sie sie an Ihre Ideen an. Die eXpressive 920 setzt Ihre Vorstellungen schnell und effektiv in die Tat um. Variieren Sie zum Beispiel während des Quiltens die Breite des Zickzackstiches mit dem Kniehebel - ohne den Nähvorgang dabei zu unterbrechen. Diese und viele andere einmalige Funktionen machen die Arbeit mit der eXpressive 920 zu einem wahren Vergnügen.



### NEUE STICKTECHNIK MIT KORDELN UND ZIERGARNEN

Die eXpressive 920 ist mit einer neuen Vorrichtung zum Sticken mit Kordeln, Bändchen oder Ziergarnen ausgestattet. Probieren Sie dieses dekorative Element aus und geben Sie Heimdekor und Kleidungsstücken Ihre persönliche Note!

## *Bleiben Sie in Kontakt mit Ihrer eXpressive 920*

Mit dem *PC-Direktlink\** können Sie Stickmotive direkt am Bildschirm Ihres PCs verändern (Software in Englisch). So haben Sie jedes Detail genau im Blick. Um Ihre eigenen Stickmotive zu kreieren und zu digitalisieren, können Sie unsere optionale Software Digitizer EX einsetzen (Deutsch einstellbar). Die Umsetzung übernimmt dann die eXpressive 920 für Sie!

\*Direktverbindung mit Ihrem PC.



# eXpressive 920

## TECHNISCHE DATEN - ALLGEMEIN

Großer Näharbeitsbereich von 280 mm x 120 mm rechts der Nadelstange

Großer, extrem reaktionsschneller LCD-Touchscreen von 196,8 x 118,1 mm

Schutzabdeckung mit Stichübersicht

Öl- und klemmfreier Greifer mit transparenter Spulenabdeckung

Benutzeroberfläche in 13 verschiedenen Sprachen verfügbar

7-Punkt-Transporteur für einen gleichmäßigen Stofftransport

Automatischer Nähfußdruck

Automatische Steuerung des Nähfußes, extra hohe Position möglich

Geführtes und vereinfachtes Einfädelsystem für die Spule mit integriertem Fadenabschneider

Spuler mit Fadenabschneider und unabhängigem Antrieb

Vollautomatischer Nadeleinfädler

Automatischer und programmierbarer Fadenabschneider

Ober- und Unterfadensensor

Automatische Einstellung der Fadenspannung

Eigenständig arbeitender Obertransport, breites und schmales System

Beleuchtung mit 10 weißen LED-Leuchten an 5 verschiedenen Positionen, einschließlich einer ausziehbaren Leuchte für den Bereich um die Nadel

Eingebauter Speicher mit 4 MB

Zick-Zack-Stichbreite mit dem Kniehebel verstellbar

Anschlüsse für zwei USB-Sticks

Freiarm

## TECHNISCHE DATEN - NÄHEN

400 Nähprogramme enthalten, davon 13 Knopflocher und 3 Alphabete

Maximale Stichbreite 9 mm

Maximale Stichlänge 5 mm

Einstellbare Nähgeschwindigkeit von bis zu 1.060 Stichen pro Minute

91 Nadelpositionen möglich, einstellbar in Stufen von 0,1 mm

100 Stichkombinationen möglich

Vertikales und horizontales Spiegeln bei verschiedenen Stichen möglich

Einstellbare Stoffführung, auf der Stickeinheit fixierbar

## TECHNISCHE DATEN - STICKEN

350 Stickmotive integriert, 10 Schriftarten und 2 Alphabete als Stickmotive

Monogramme mit 2 oder 3 Buchstaben und verschiedene Rahmenarten

Maximale Stickfläche von 230 mm x 300 mm

Bis zu 200.000 Stiche je Stickmotiv

Einstellbare Stickgeschwindigkeit von bis zu 1.000 Stichen pro Minute

Freiarmsticken möglich

Exklusive Vorrichtung für Couching-Stickerei mit Ziergarnen

Bearbeitungsfunktionen: Motive und Alphabete kombinieren, Größe ändern, Spiegeln, Drehen, Krümmen, Zoomen, Nachzeichnen des Motivs, Duplizieren, Verschieben, Farben ändern, Kopieren und Einfügen sowie Motive neu anordnen.

Automatisches und programmierbares Schneiden der Sprungfäden und Anpassen der Sprungfadenslänge

Automatischer Rücklauf nach Fadenriss

Mitgelieferte Software „Acutools“ und Direktverbindung zum PC (Software in Englisch)

# ZUBEHÖR

## TASTEN FÜR DEN DIREKTEN ZUGRIFF AUF WICHTIGE FUNKTIONEN

Start-Stopp-Taste für Nähen ohne Fußanlasser

Rückwärtsnähtaste für den umgehenden Rücklauf

Automatisches Vernähen

Stopposition der Nadel oben oder unten (speicherbar)

Automatische Steuerung der Nähfußposition

Automatisches Fadenschneiden

Automatischer Nadeleinfädler

Unabhängiges Aufspulen der Unterfadenspule

## STANDARD-STICKRAHMEN

GR-Rechteck: 230 mm x 300 mm

SQ23-Quadrat: 230 mm x 230 mm

SQ14-Quadrat: 140 mm x 140 mm

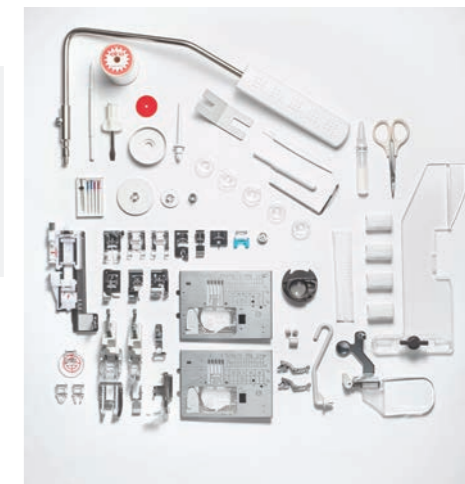
FA10-Freiarm: 100 mm x 40 mm



## STANDARDZUBEHÖR

Standardfuß mit Nähfuß-Klick-System, Rollsaumfuß, Reißverschlussfuß, Satinstichfuß, offener Satinstichfuß, Blindsaumfuß, Overlockfuß, Patchworkfuß 1/4 Zoll, Knopfannähfuß, Automatik-Knopflochfuß und Stabilisierungsplatte, Stickfuß, Fuß für Couching-Stickerei PC-1, Fuß für Couching-Stickerei PC-2, Garnführungsstange, Garnführung für die Nadelstange, Stopffuß PH-D, Geschlossener Freihandquiltfuß QC, Offener Freihandquiltfuß O, Zick-Zack-Freihandquiltfuß QV, Obertransporthalter im System BREIT mit: Obertransport-Sohle AD, Obertransport-Quiltsohle OD, Obertransporthalter im System SCHMAL mit: Obertransport-Sohle VD und Obertransport-Reißverschlussfuß ED.

Distanzplatte für Knopfstiele, Quiltlineal, Kreisnähtift für das Nähen von Bögen und Kreisen, Stoffführung, Geradstich-Stichplatte, Garnspulen, Nadelortiment, Schraubendreher, Reinigungspinsel, Nahttrenner und Schere, Fadenabzugsscheiben: klein, groß und spezial, zusätzlicher Garnrollenhalter, Netz und Filz, Garnrollenträger, Touchpen, Spulenhalter für Stickerei, Reiniger für den Spulenhalter, Lupe, Stickerei-Kit, Magnetclips für Stickrahmen, Kniehebel, extra großer Anschietisch, extra breiter Fußanlasser, USB-Kabel, Schutzhaube und Tragetasche für die Stickeinheit, Software „Acutools“ (in Englisch), DVD mit Anleitungsvideo.





**5-JAHRES-GARANTIE UND SERVICE:** elna produzierte 1940 die erste moderne, kompakte Haushaltsnähmaschine weltweit und steht seitdem für Innovation, höchste Qualität und Freude am Nähen. Heute sind Tausende Fachkräfte weltweit für elna tätig und geben ihr Expertenwissen an elna Kunden weiter. Millionen Kunden haben sich wegen der Qualität, Leistung und Zuverlässigkeit für elna entschieden. Eine 5-Jahres-Garantie ist im Kaufpreis einer elna Nähmaschine enthalten.

Elna International Corp. SA | Genf Schweiz | [www.elna.com](http://www.elna.com)

Gedruckt in Deutschland | Änderungen ohne Vorankündigung vorbehalten